EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 27.3.2013
COM(2013) 155 final

2013/0084 (COD)

Predlog

UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA

o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 577/98 o organizaciji vzorčne raziskave delovne sile v Skupnosti

(Besedilo velja za EGP)

OBRAZLOŽITVENI MEMORANDUM

1. OZADJE PREDLOGA

Pogodba o delovanju Evropske unije (PDEU) ločuje med pooblastili, prenesenimi na Komisijo za sprejemanje nezakonodajnih aktov, ki se splošno uporabljajo in dopolnjujejo ali spreminjajo nekatere nebistvene elemente posameznega zakonodajnega akta, kot je določeno v členu 290(1) PDEU (delegirani akti), in pooblastili, podeljenimi Komisiji za sprejemanje enotnih pogojev za izvajanje pravno zavezujočih aktov Unije, kot je določeno v členu 291(2) PDEU (izvedbeni akti).

Komisija se je zavezala[1], da bo v skladu z Uredbo (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi splošnih pravil in načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije[2], in v skladu z merili iz Pogodbe pregledala zakonodajne akte, ki trenutno vsebujejo sklicevanja na regulativni postopek s pregledom.

Splošni cilj do konca sedmega parlamentarnega obdobja (junija 2014) je, da se iz vseh zakonodajnih instrumentov črtajo vse določbe, ki se sklicujejo na regulativni postopek s pregledom.

Zaradi usklajevanja Uredbe Sveta (ES) št. 577/98 z dne 9. marca 1998 o organizaciji vzorčne raziskave delovne sile v Skupnosti[3] z novimi pravili PDEU so bila pooblastila, ki jih ima zdaj Komisija na podlagi navedene uredbe, prerazvrščena.

Raziskava delovne sile EU je največja anketa o gospodinjstvih v Evropi. Njeni rezultati o zaposlovanju, brezposelnosti in osebah zunaj trga dela so podlaga za sistem statističnih informacij o trgih dela v Evropski uniji. Raziskava delovne sile zlasti zagotavlja kazalnike za tri glavne cilje strategije Evropa 2020.

Nacionalni statistični uradi izberejo vzorec, pripravijo vprašalnike, izvedejo ankete neposredno v gospodinjstvih in rezultate pošljejo Eurostatu v skladu s skupno shemo šifriranja.

Glavnemu delu raziskave delovne sile se vsako leto priloži t. i. ad hoc modul. Glavni del raziskave predstavlja enak interes na nacionalni in evropski ravni, ad hoc moduli, ki se vsako leto spreminjajo, pa so namenjeni predvsem evropskim političnim pobudam, kot so na primer Evropska strategija zaposlovanja, vodilna pobuda „Mladi in mobilnost“, Strategija za enakopravnost med moškimi in ženskami, evropska agenda za vključevanje in sveženj o zaposlovanju.

Ker so stalni visokokakovostni podatki v ad hoc modulu izredno pomembni za nosilce odločanja v EU, se predlaga vključitev določbe o financiranju v uredbo.

---

1 UL L 55, 28.2.2011, str. 19.
2 UL L 55, 28.2.2011, str. 13.
3 UL L 77, 14.3.1998, str. 3.

2. REZULTATI POSVETOVANJ Z ZAINTERESIRANIMI STRANMI IN OCEN UČINKA

Opravljeno je bilo posvetovanje z direktorji s področja socialne statistike in z Odborom za evropski statistični sistem.

Ocena učinka ni bila potrebna.

3. PRAVNI ELEMENTI PREDLOGA

Cilji tega predloga so:

(i) spremeniti Uredbo (ES) št. 577/98 in jo prilagoditi novemu institucionalnemu okviru. Cilj je zlasti ugotoviti, kakšna pooblastila ima Komisija, in vzpostaviti ustrezen postopek, ki ji bo omogočil, da ukrepe sprejema na podlagi teh pooblastil.

Komisija je pooblaščena za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 290 PDEU, da lahko dopolni ali spremeni nekatere nebistvene elemente Uredbe (ES) št. 577/98. Zlasti lahko Komisija z delegiranimi akti sprejme vsebino ad hoc modulov, definicije in kakršno koli prilagoditev seznama spremenljivk raziskave, ki je potrebna zaradi razvoja tehnik in konceptov. Komisija lahko z delegiranimi akti sprejme tudi seznam strukturnih spremenljivk, vključno z najmanjšo velikostjo vzorca in pogostostjo raziskav. Komisija bi morala zagotoviti, da se s temi delegiranimi akti državam članicam in poročevalskim enotam ne naloži znatno dodatno upravno breme.

Da bi se zagotovili enaki pogoji pri prenosu statističnih podatkov, se Komisiji podelijo izvedbena pooblastila, zlasti s sprejetjem pravil o popravkih, šifriranja spremenljivk in seznama načel za oblikovanje vprašanj glede zaposlitvenega statusa v skladu s postopkom pregleda iz člena 5 Uredbe (EU) št. 182/2011;

(ii) omogočiti Komisiji, da zagotovi finančni prispevek. To se predlaga zaradi pomembne vloge ad hoc modulov raziskave delovne sile, ki so podlaga za politike Unije. Takšen prispevek Unije k financiranju izvajanja modulov je predlagan v okviru postopkov za dodelitev donacij brez razpisov za zbiranje predlogov. Donacije se dodelijo nacionalnim statističnim uradom in drugim nacionalnim organom iz člena 5(2) Uredbe (ES) št. 223/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2009 o evropski statistiki[4]. Za bistveno poenostavitev upravnih postopkov in znatno zmanjšanje tveganja napak v zvezi z upravljanjem donacij se lahko v skladu s členom 124(1) finančne uredbe predlaga uporaba pavšalnih zneskov.

- **Pravna podlaga**

Člen 338(1) Pogodbe o delovanju Evropske unije.

- **Izbira instrumenta**

Uredba Evropskega parlamenta in Sveta.

[4] UL L 87, 31.3.2009, str. 164.

4. PRORAČUNSKE POSLEDICE

Proračunske posledice so navedene v oceni finančnih posledic.

- **Evropski gospodarski prostor**

Predlagani akt se nanaša na zadevo EGP in ga je zato treba razširiti na Evropski gospodarski prostor.

2013/0084 (COD)

Predlog

UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA

o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 577/98 o organizaciji vzorčne raziskave delovne sile v Skupnosti

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKI PARLAMENT IN SVET EVROPSKE UNIJE STA –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 338(1) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

po posredovanju osnutka zakonodajnega akta nacionalnim parlamentom,

v skladu z rednim zakonodajnim postopkom,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Zaradi začetka veljavnosti Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU) je treba pooblastila, podeljena Komisiji, uskladiti s členoma 290 in 291 PDEU.

(2) Komisija se je zavezala[5], da bo v skladu z Uredbo (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi splošnih pravil in načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije[6], in v skladu z merili iz Pogodbe pregledala zakonodajne akte, ki trenutno vsebujejo sklicevanja na regulativni postopek s pregledom.

(3) Komisija bi morala biti pooblaščena za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 290 PDEU, da bi lahko dopolnila ali spremenila nekatere nebistvene elemente posameznih zakonodajnih aktov, zlasti ob upoštevanju gospodarskega, družbenega in tehničnega razvoja. Komisija bi morala zagotoviti, da se s temi delegiranimi akti državam članicam in poročevalskim enotam ne naloži znatno dodatno upravno breme.

(4) Uredba Sveta (ES) št. 577/98 z dne 9. marca 1998 o organizaciji vzorčne raziskave delovne sile v Skupnosti[7] vsebuje sklicevanja na regulativni postopek s pregledom, zato bi jo bilo treba pregledati v skladu z merili iz Pogodbe.

(5) Komisija bi morala imeti pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 290 PDEU, da bi lahko dopolnila ali spremenila nekatere nebistvene elemente

[5] UL L 55, 28.2.2011, str. 19.
[6] UL L 55, 28.2.2011, str. 13.
[7] UL L 77, 14.3.1998, str. 3.

Uredbe (ES) št. 577/98 v zvezi z vsebino ad hoc modulov, opredelitve in kakršno koli prilagoditev seznama spremenljivk raziskave, ki je potrebna zaradi razvoja tehnik in konceptov. Poleg tega bi Komisija morala imeti pooblastila za sprejemanje delegiranih aktov, da bi lahko sprejela seznam strukturnih spremenljivk, vključno z najmanjšo velikostjo vzorca in pogostostjo raziskav.

(6) Zlasti je pomembno, da Komisija pri svojem pripravljalnem delu opravi ustrezna posvetovanja, med drugim na strokovni ravni. Komisija bi morala pri pripravi in oblikovanju delegiranih aktov zagotoviti, da so zadevni dokumenti predloženi Evropskemu parlamentu in Svetu istočasno, pravočasno in na ustrezen način.

(7) Da bi se zagotovili enotni pogoji za izvajanje te uredbe, bi bilo treba Komisiji podeliti izvedbena pooblastila. Ta pooblastila bi bilo treba izvajati v skladu z Uredbo (EU) št. 182/2011.

(8) Zaradi pomena ad hoc modulov raziskave delovne sile, ki so podlaga za politike Unije, se predlaga prispevek Unije k financiranju izvajanja modulov v okviru postopkov za dodelitev donacij brez razpisov za zbiranje predlogov. Donacije se dodelijo nacionalnim statističnim uradom in drugim nacionalnim organom iz člena 5(2) Uredbe (ES) št. 223/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2009 o evropski statistiki[8]. Donacije za izvedbo raziskav delovne sile so lahko v obliki pavšalnih zneskov. Pri tem bi morala biti uporaba pavšalnih zneskov glavni način za poenostavitev postopkov dodeljevanja donacij.

(9) Z odstopanjem od člena 126(3)(e) Uredbe (EU, Euratom) št. 966/2012 Evropskega Parlamenta in Sveta z dne 25. oktobra 2012 o finančnih pravilih, ki se uporabljajo za splošni proračun Unije[9], je treba zaradi povečanega upravnega bremena, nastalega zaradi dodatnih informacij, zbranih za raziskavo delovne sile, ki bo zagotovila kazalnike za tri glavne cilje Evropa 2020, sofinancirati stroške za plače osebja nacionalnih uprav, tudi če bi ustrezni javni organ izvedel podprti ukrep brez donacije EU.

(10) V skladu z načelom sorazmernosti je za doseganje osnovnega cilja uskladitve pooblastil, podeljenih Komisiji, s členoma 290 in 291 PDEU, potrebno in primerno določiti pravila za takšno uskladitev v Uredbi (ES) št. 577/98. V skladu s členom 5(4) Pogodbe o Evropski uniji ta uredba ne presega tistega, kar je potrebno za doseganje navedenega cilja.

(11) Za zagotovitev pravne varnosti ta uredba ne sme vplivati na postopke za sprejetje ukrepov, ki so bili začeti in ne zaključeni pred začetkom veljavnosti te uredbe.

(12) Uredbo (ES) št. 577/98 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Uredba (ES) št. 577/98 se spremeni:

[8] UL L 87, 31.3.2009, str. 164.
[9] UL L 298, 26.10.2012, str. 1.

(1) Člen 4 se spremeni:

(a) odstavka 2 in 3 se nadomestita z naslednjim:

„2. Komisija ima pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 7c v zvezi z opredelitvami in kakršno koli prilagoditvijo seznama spremenljivk raziskave, ki je potrebna zaradi razvoja tehnik in konceptov.

Komisija ima pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 7c v zvezi z seznamom spremenljivk (v nadaljnjem besedilu: strukturne spremenljivke), vključno z najmanjšo velikostjo vzorca in pogostostjo raziskav, med parametri raziskave iz odstavka 1, ki jih je treba raziskati samo kot letna povprečja glede na 52 tednov in ne kot četrtletna povprečja.

3. Komisija z izvedbenimi akti sprejme pravila o popravkih, šifriranje spremenljivk in seznam načel za oblikovanje vprašanj glede zaposlitvenega statusa. Ti izvedbeni akti se sprejmejo v skladu s postopkom pregleda iz člena 8(2).“

(b) Odstavek 4 se črta.

(2) Vstavijo se naslednji členi 7a, 7b in 7c:

„Člen 7a
Ad hoc moduli

1. Komisija ima pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov v skladu s členom 7c v zvezi z dodatno serijo spremenljivk (v nadaljnjem besedilu: ad hoc modul), da dopolni informacije, opisane v členu 4(1), vključno s predmetom, obdobjem opazovanja, velikostjo vzorca (enak ali manjši od vzorca, ki je določen v členu 3) in skrajnim rokom za posredovanje rezultatov (ki se lahko razlikuje od roka iz člena 6).

2. Podroben seznam informacij, ki jih je potrebno zbrati v ad hoc modulu, se pripravi vsaj 12 mesecev pred začetkom obdobja opazovanja za navedeni modul. Obseg ad hoc modula se omeji na 11 spremenljivk.

Člen 7b
Določbe o financiranju

Unija lahko za izvajanje ad hoc modulov iz člena 7a v skladu s členom X Uredbe (EU) št. XX/XX Evropskega parlamenta in Sveta o Programu Evropske unije za socialne spremembe in inovacije[10], [COM (2011) 609 final], dodeli finančno podporo nacionalnim statističnim uradom in drugim nacionalnim organom, ki so v členu 5(2) Uredbe (ES) št. 223/2009 določeni kot imenovani upravičenci.

Člen 7c
Izvrševanje delegiranih pooblastil

1. Pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov je preneseno na Komisijo pod pogoji iz tega člena.

[10] Še ni objavljena v Uradnem listu.

2. Komisija pri izvrševanju pooblastil, prenesenih nanjo v skladu s členom 4(2) in členom 7a zagotovi, da se državam članicam in poročevalcem z delegiranimi akti ne naloži znatno dodatno upravno breme.

3. Pooblastilo za sprejemanje delegiranih aktov iz člena 4(2) in člena 7a se Komisiji podeli za nedoločen čas (Urad za publikacije: vstavite točen datum začetka veljavnosti uredbe o spremembi).

4. Prenos pooblastila iz člena 4(2) in člena 7a lahko Evropski parlament ali Svet kadar koli prekliče.

S sklepom o preklicu pooblastila preneha veljati prenos pooblastila iz navedenega sklepa. Preklic začne veljati dan po objavi sklepa v Uradnem listu Evropske unije oziroma na poznejši datum, ki je v naveden v sklepu. Preklic ne vpliva na veljavnost delegiranih aktov, ki so že v veljavi.

5. Ko Komisija sprejme delegirani akt, o tem nemudoma uradno hkrati obvesti Evropski parlament in Svet.

6. Delegirani akt, sprejet v skladu s členom 4(2) in členom 7a, začne veljati le, če niti Evropski parlament niti Svet ne nasprotuje delegiranemu aktu v roku dveh mesecev od uradnega obvestila Evropskemu parlamentu in Svetu o navedenem aktu, ali če sta pred iztekom navedenega roka tako Evropski parlament kot Svet obvestila Komisijo, da ne bosta nasprotovala. Na pobudo Evropskega parlamenta ali Sveta se to obdobje podaljša za dva meseca.“

(3) Člen 8 se nadomesti z naslednjim:

„Člen 8

Odbor

1. Komisiji pomaga Odbor za evropski statistični sistem, ustanovljen z Uredbo (ES) št. 223/2009. Ta odbor je odbor v smislu Uredbe (EU) št. 182/2011.

2. Pri sklicevanju na ta odstavek se uporabi člen 5 Uredbe (EU) št. 182/2011.“

Člen 2

Ta uredba ne vpliva na postopke za sprejetje ukrepov iz Uredbe (ES) št. 577/98, ki so bili začeti in ne zaključeni pred začetkom veljavnosti te uredbe.

Člen 3

Ta uredba začne veljati na dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je zavezujoča v celoti in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju,

Za Evropski parlament *Za Svet*

Predsednik

OCENA FINANČNIH POSLEDIC ZAKONODAJNEGA PREDLOGA

1. OKVIR PREDLOGA/POBUDE

1.1. Naslov predloga/pobude

1.2. Zadevna področja v strukturi ABM/ABB

1.3. Vrsta predloga/pobude

1.4. Cilji

1.5. Utemeljitev predloga/pobude

1.6. Trajanje ukrepov in finančnih posledic

1.7. Načrtovani načini upravljanja

2. UKREPI UPRAVLJANJA

2.1. Pravila o spremljanju in poročanju

2.2. Upravljavski in kontrolni sistem

2.3. Ukrepi za preprečevanje goljufij in nepravilnosti

3. OCENA FINANČNIH POSLEDIC PREDLOGA/POBUDE

3.1. Zadevni razdelki večletnega finančnega okvira in odhodkovne proračunske vrstice

3.2. Ocenjene posledice za odhodke

3.2.1. Povzetek ocenjenih posledic za odhodke

3.2.2. Ocenjene posledice za odobritve za poslovanje

3.2.3. Ocenjene posledice za odobritve za upravne zadeve

3.2.4. Skladnost z veljavnim večletnim finančnim okvirom

3.2.5. Udeležba tretjih oseb pri financiranju

3.3. Ocenjene posledice za prihodke

OCENA FINANČNIH POSLEDIC ZAKONODAJNEGA PREDLOGA

1. OKVIR PREDLOGA/POBUDE

1.1. Naslov predloga/pobude

UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 577/98 o organizaciji vzorčne raziskave delovne sile v Skupnosti

1.2. Zadevna področja v strukturi ABM/ABB[11]

3403 – Priprava statističnih informacij

1.3. Vrsta predloga/pobude

☐ Predlog/pobuda se nanaša na **nov ukrep**.

☐ Predlog/pobuda se nanaša na **nov ukrep na podlagi pilotnega projekta / pripravljalnega ukrepa**[12].

X Predlog/pobuda se nanaša na **podaljšanje obstoječega ukrepa**.

☐ Predlog/pobuda se nanaša na **ukrep, preusmerjen v nov ukrep**.

1.4. Cilji

1.4.1. Večletni strateški cilji Komisije, ki naj bi bili doseženi s predlogom/pobudo

Statistični program Skupnosti za obdobje 2008–2012, naslov VIII „Zaposlovanje“.

Uredba (EU) št. 99/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 15. januarja 2013 o evropskem statističnem programu za obdobje 2013–2017[13], oddelek 3.2 „Evropa državljanov“.

1.4.2. Posamezni cilji in zadevne dejavnosti v strukturi ABM/ABB

Posamezni cilj št.

Posamezni cilj 1 – priprava podatkov

Zadevne dejavnosti v strukturi ABM/ABB

3403 – Priprava statističnih informacij

[11] ABM: upravljanje po dejavnostih – ABB: oblikovanje proračuna po dejavnostih.

[12] Po členu 49(6)(a) oz. (b) finančne uredbe.

[13] UL L 39, 9.2.2013, str. 12.

1.4.3. Pričakovani rezultati in posledice

Navedite, kakšne posledice naj bi imel(-a) predlog/pobuda za upravičence/ciljne skupine.

Zbiranje statističnih informacij o posebni temi, povezani s trgom dela in pomembni za politične pobude EU (vsako leto druga tema, ki jo predlagajo oblikovalci politike); na primer leta 2010 so bili zbrani podatki o usklajevanju poklicnega in družinskega življenja, leta 2011 o položaju invalidov na trgu dela in leta 2012 o prehodu iz poklicnega življenja v upokojitev).

Ker je mogoče združiti navedene informacije in spremenljivke, ki se redno zbirajo v glavnem delu raziskave delovne sile, bo pobuda zagotovila primerljive statistične podatke za oblikovanje in oceno specifičnih pobud EU, povezanih s trgom dela.

1.4.4. Kazalniki rezultatov in posledic

Navedite, s katerimi kazalniki se bo spremljalo izvajanje predloga/pobude.

Komisija (Eurostat) opredeli skupne smernice za evropski statistični sistem, namenjene izvajanju ad hoc modulov raziskave delovne sile. Kakovost statističnih podatkov se zagotovi z namenskim preverjanjem najmanjše velikosti vzorca.

1.5. Utemeljitev predloga/pobude

1.5.1. Potrebe, ki jih je treba zadovoljiti kratkoročno ali dolgoročno

Objava primerljivih kazalnikov v zvezi s specifično temo modula (vsako leto druga).

Posebne objave o rezultatih.

Mikropodatki, predloženi raziskovalni skupnosti.

1.5.2. Dodana vrednost ukrepanja EU

Primerljivost rezultatov specifičnih pobud EU na ravni EU, ki je nujno potrebna pri postopku oblikovanja politik.

1.5.3. Spoznanja iz podobnih izkušenj v preteklosti

Sodelovanje vseh držav članic, ki je bistveno za uporabnost podatkov pri oblikovanju politik, lahko zagotovi le pravni akt skupaj s finančno podporo Unije.

1.5.4. Skladnost in možnost sinergij z drugimi zadevnimi instrumenti

Ker je modul priložen raziskavi delovne sile, bodo podatki, ki jih modul zagotavlja, skladni z raziskavo delovne sile in uporabni hkrati z njo, kar bo izboljšalo rezultate.

1.6. Trajanje ukrepa in finančnih posledic

☐ **Časovno omejen(-a)** predlog/pobuda:

– ☐ trajanje predloga/pobude od [DD.MM]LLLL do [DD.MM]LLLL.

– ☐ finančne posledice med letoma LLLL in LLLL.

X **Časovno neomejen(-a)** predlog/pobuda:

– izvajanje z obdobjem uvajanja med letoma LLLL in LLLL,

– ki mu sledi izvajanje predloga/pobude v celoti.

1.7. Načrtovani načini upravljanja[14]

X **Neposredno centralizirano upravljanje** – Komisija.

☐ **Posredno centralizirano upravljanje** – prenos izvajanja na:

– ☐ izvajalske agencije,

– ☐ organe, ki jih ustanovita Skupnosti[15],

– ☐ nacionalne javne organe / organe, ki opravljajo javne storitve,

– ☐ osebe, pooblaščene za izvajanje določenih ukrepov v skladu z naslovom V Pogodbe o Evropski uniji in opredeljene v zadevnem temeljnem aktu v smislu člena 49 finančne uredbe.

☐ **Deljeno upravljanje** z državami članicami.

☐ **Decentralizirano upravljanje** s tretjimi državami.

☐ **Skupno upravljanje** z mednarodnimi organizacijami ***(navedite)***.

Pri navedbi več kot enega načina upravljanja je treba to natančneje obrazložiti v razdelku „opombe“.

Opombe

Zbiranje podatkov bo sofinancirala EU z donacijami za nacionalne statistične urade (ki so vsi javni organi), ki se lahko dodelijo v obliki pavšalnih zneskov v skladu s finančno uredbo.

[14] Pojasnila o načinih upravljanja in sklici na finančno uredbo so na voljo na spletišču BudgWeb: http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag_en.html

[15] Po členu 185 finančne uredbe.

2. UKREPI UPRAVLJANJA

2.1. Pravila o spremljanju in poročanju

Navedite pogostost in pogoje.

Uvede se redno in poglobljeno poročanje o kakovostnem izvajanju v skladu s specifičnimi pravili Eurostata. Prejemniki donacij morajo predložiti zbrane podatke in ustrezno poročilo o kakovosti.

2.2. Upravljavski in kontrolni sistem

2.2.1. Ugotovljena tveganja

Način neposrednega upravljanja = z upravljanjem povezana tveganja, omejena na upravljanje donacij.

2.2.2. Načrtovani načini kontrole

Z uporabo poenostavljene oblike donacij se lahko zmanjša tveganje za napake.

2.3. Ukrepi za preprečevanje goljufij in nepravilnosti

Navedite obstoječe ali načrtovane preprečevalne in zaščitne ukrepe.

Vsi morebitni prejemniki donacij so javni organi (nacionalni statistični uradi). To so donacije brez razpisov za zbiranje predlogov. Ob upoštevanju teh specifičnih postopkov za dodelitev donacij se izvaja nadzor, ki vključuje predhodno in naknadno analizo upravljanja donacij. Z uporabo pavšalnih zneskov v skladu s členom 124(1) finančne uredbe se znatno zmanjša tveganje za napake pri upravljanju donacij, kar omogoča bistveno poenostavitev uprave.

3. OCENA FINANČNIH POSLEDIC PREDLOGA/POBUDE

3.1. Zadevni razdelki večletnega finančnega okvira in odhodkovne proračunske vrstice

- Obstoječe odhodkovne proračunske vrstice

Po vrstnem redu razdelkov večletnega finančnega okvira in proračunskih vrstic.

Razdelek večletnega finančnega okvira	Proračunska vrstica	Vrsta odhodkov	Prispevek			
	številka [poimenovanje……..…….]	dif./nedif. (16)	držav Efte[17]	držav kandidatk[18]	tretjih držav	po členu 18(1)(aa) finančne uredbe
	[XX.YY.YY.YY]	dif./nedif.	DA/NE	DA/NE	DA/NE	DA/NE

- Zahtevane nove proračunske vrstice

Po vrstnem redu razdelkov večletnega finančnega okvira in proračunskih vrstic.

Razdelek večletnega finančnega okvira	Proračunska vrstica	Vrsta odhodkov	Prispevek			
	RAZDELEK 1: Pametna in vključujoča rast	dif./nedif.	držav Efte	držav kandidatk	tretjih držav	v smislu člena 18(1)(aa) finančne uredbe
1a	***04 03 02 01 XX*** PROGRESS — podpira razvoj, izvajanje, spremljanje in vrednotenje zaposlitvene in socialne politike Unije ter zakonodaje Unije o delovnih pogojih	dif.	DA	DA	NE	NE

16 Dif. = diferencirana sredstva / nedif. = nediferencirana sredstva.

17 Efta: Evropsko združenje za prosto trgovino.

18 Države kandidatke in po potrebi potencialne države kandidatke z zahodnega Balkana.

3.2. Ocenjene posledice za odhodke

3.2.1. Povzetek ocenjenih posledic za odhodke

v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

Razdelek večletnega finančnega okvira	**Številka**	**RAZDELEK 1: Pametna in vključujoča rast**

GD EMPL			Leto **N**[19] **2014**	Leto **N+1** **2015**	Leto **N+2** **2016**	Leto **N+3** **2017**	Leto **N+4** **2018**	Leto **N+5** **2019**	Leto **N+6** **2020**	**SKUPAJ**
• Odobritve za poslovanje										
Številka proračunske vrstice	obveznosti	(1)	2	2	2	2	2	2	2	**14**
	plačila	(2)	0,8	0,8	2	2	2	2	2	**11,6**
Številka proračunske vrstice	obveznosti	(1a)								
	plačila	(2a)								
Odobritve za upravne zadeve, ki se financirajo iz sredstev določenih programov[20]										
Številka proračunske vrstice 29.010405		(3)	**0.047**	**0.047**	**0.047**	**0.047**	**0.047**	**0.047**	**0.047**	**0.329**
Odobritve za GD EMPL SKUPAJ	obveznosti	=1+1a +3	2,047	2,047	2,047	2,047	2,047	2,047	2,047	**14,329**
	plačila	=2+2a +3	0,847	0,847	2,047	2,047	2,047	2,047	2,047	**11,929**

Opomba: ta izračun predvideva predhodno financiranje v višini 40 % leta N in končno plačilo v višini 60 % leta N+2.

[19] Leto N je leto začetka izvajanja predloga/pobude.

[20] Tehnična in/ali upravna pomoč ter odhodki za podporo izvajanja programov in/ali ukrepov EU (prej vrstice BA), posredne raziskave, neposredne raziskave.

Razdelek večletnega finančnega okvira	**5**	„Upravni odhodki“

v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

		Leto **N** **2014**	Leto **N+1** **2015**	Leto **N+2** **2016**	Leto **N+3** **2017**	Leto **N+4** **2018**	Leto **N+5** **2019**	Leto **N+6** **2020**	**SKUPAJ**
GD ESTAT									
• Človeški viri		0,223	0,223	0,223	0,223	0,223	0,223	0,223	**1,559**
• Drugi upravni odhodki									
SKUPAJ GD ESTAT	odobritve								

Odobritve iz RAZDELKA 5 večletnega finančnega okvira SKUPAJ	(obveznosti skupaj = plačila skupaj)								

v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

		Leto **N** **2014**	Leto **N+1** **2015**	Leto **N+2** **2016**	Leto **N+3** **2017**	Leto **N+4** **2018**	Leto **N+5** **2019**	Leto **N+6** **2020**	**SKUPAJ**
Odobritve iz RAZDELKOV 1 do 5 večletnega finančnega okvira SKUPAJ	obveznosti	2,270	2,270	2,270	2,270	2,270	2,270	2,270	**15,890**
	plačila	1,070	1,070	2,270	2,270	2,270	2,270	2,270	**13,490**

3.2.2. Ocenjene posledice za odobritve za poslovanje

– ☐ Za predlog/pobudo niso potrebne odobritve za poslovanje.

– X Za predlog/pobudo so potrebne odobritve za poslovanje, kot je pojasnjeno v nadaljevanju:

odobritve za prevzem obveznosti v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

Cilji in realizacije			Leto **N** **2014**		Leto **N+1** **2015**		Leto **N+2** **2016**		Leto **N+3** **2017**		Leto **N+4** **2018**		Leto **N+5** **2019**		Leto **N+6** **2020**		**SKUPAJ**	
	REALIZACIJE																	
⇩	Vrsta realizacije[21]	Povprečni stroški realizacije	število realizacij	stroški	število realizacij	stroški	število realizacij	stroški	število realizacij	stroški	število realizacij	stroški	število realizacij	stroški	število realizacij	stroški	število realizacij skupaj	stroški skupaj
POSAMEZNI CILJ št. 1[22]			Zagotoviti kakovostno statistiko o ključnih področjih socialne politike.															
Število zapisov	Mikro podatki raziskave	3,4 EUR/zapis	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	4 066 336	14
Seštevek za posamezni cilj št. 1			580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	4 066 336	14
STROŠKI SKUPAJ			580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	580 905	2	4 066 336	14

[21] Realizacije so dobavljeni proizvodi in opravljene storitve (npr.: število financiranih izmenjav študentov, število kilometrov novozgrajenih cest ...).

[22] Kakor je opisan v oddelku 1.4.2. „Posamezni cilji…“.

3.2.3. Ocenjene posledice za odobritve za upravne zadeve

3.2.3.1. Povzetek

– ☐ Za predlog/pobudo niso potrebne odobritve za upravne zadeve.

– X Za predlog/pobudo so potrebne odobritve za upravne zadeve, kot je pojasnjeno v nadaljevanju:

v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

	Leto **N** **2014**	Leto **N+1** **2015**	Leto **N+2** **2016**	Leto **N+3** **2017**	Leto **N+4** **2018**	Leto **N+5** **2019**	Leto **N+6** **2020**	**SKUPAJ**
RAZDELEK 5 večletnega finančnega okvira								
Človeški viri	0,223	0,223	0,223	0,223	0,223	0,223	0,223	**1,559**
Drugi upravni odhodki								
Seštevek za RAZDELEK 5 večletnega finančnega okvira								

Odobritve zunaj RAZDELKA 5[23] večletnega finančnega okvira								
Človeški viri	0,047	0,047	0,047	0,047	0,047	0,047	**0,047**	**0,328**
Drugi upravni odhodki								
Seštevek za odobritve zunaj RAZDELKA 5 večletnega finančnega okvira								

SKUPAJ	0,270	0,270	0,270	0,270	0,270	0,270	0,270	**1,887**

[23] Tehnična in/ali upravna pomoč ter odhodki za podporo izvajanja programov in/ali ukrepov EU (prej vrstice „BA“), posredne raziskave, neposredne raziskave.

3.2.3.2. Ocenjene potrebe po človeških virih

– ☐ Za predlog/pobudo niso potrebni človeški viri.

– X Za predlog/pobudo so potrebni človeški viri, kot je pojasnjeno v nadaljevanju:

ocena, izražena v ekvivalentu polnega delovnega časa (ali na največ eno decimalno mesto natančno).

	Leto **N** **2014**	Leto **N+1** **2015**	Leto **N+2** **2016**	Leto **N+3** **2017**	Leto **N+4** **2018**	Leto **N+5** **2019**	Leto **N+6** **2020**
• Delovna mesta v skladu s kadrovskim načrtom (uradniki in začasni uslužbenci)							
29 01 01 01 (sedež in predstavništva Komisije)	1,7	1,7	1,7	1,7	1,7	1,7	1,7
XX 01 01 02 (delegacije)							
XX 01 05 01 (posredne raziskave)							
10 01 05 01 (neposredne raziskave)							
• Zunanji sodelavci (v ekvivalentu polnega delovnega časa: EPDČ)[24]							
29 01 02 01 (PU, ZU, NNS iz splošnih sredstev)							
XX 01 02 02 (PU, ZU, MSD, LU in NNS na delegacijah)							
29 01 04 ***05*** [25] – na sedežu[26]	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6
29 01 04 ***05*** [25] – na delegacijah							
XX 01 05 02 (PU, ZU, NNS – posredne raziskave)							
10 01 05 02 (PU, ZU, NNS – neposredne raziskave)							
Druge proračunske vrstice (navedite)							
SKUPAJ	**2,3**	**2,3**	**2,3**	**2,3**	**2,3**	**2,3**	**2,3**

XX je zadevno področje ali naslov.

Potrebe po človeških virih se krijejo z osebjem GD, že dodeljenim za upravljanje tega ukrepa in/ali prerazporejenim znotraj GD, po potrebi z dodatnimi viri, ki se lahko pristojnemu GD dodelijo v okviru postopka letne dodelitve virov glede na proračunske omejitve.

Opis nalog:

Uradniki in začasni uslužbenci	Uradniki opravljajo naslednje naloge: – metodološko delo za tehtno opredelitev raziskave; – priprava informacijskih orodij za sprejem, preverjanje in obdelavo podatkov;

[24] PU = pogodbeni uslužbenec; ZU = začasni uslužbenec; MSD = mlajši strokovnjak v delegaciji; LU = lokalni uslužbenec; NNS = napoteni nacionalni strokovnjak.

[25] V okviru zgornje meje za zunanje sodelavce iz odobritev za poslovanje (prej vrstice BA).

[26] Zlasti za strukturna sklada, Evropski kmetijski sklad za razvoj podeželja (EKSRP) in Evropski sklad za ribištvo (ESR).

	– analiza podatkov, objava podatkov in podpora uporabnikom.
Zunanji sodelavci	NNS opravljajo naslednje naloge: – metodološko delo za tehtno opredelitev raziskave.

3.2.4. Skladnost z veljavnim večletnim finančnim okvirom

– X Predlog/pobuda je skladna s trenutnim večletnim finančnim okvirom.

– ☐ Za predlog/pobudo je potrebna sprememba zadevnega razdelka večletnega finančnega okvira.

Ni relevantno.

– ☐ Za predlog/pobudo je potrebna uporaba instrumenta prilagodljivosti ali sprememba večletnega finančnega okvira[27].

Ni relevantno.

3.2.5. Udeležba tretjih oseb pri financiranju

– V predlogu/pobudi ni načrtovano sofinanciranje tretjih oseb.

X V predlogu/pobudi je načrtovano sofinanciranje, kot je ocenjeno v nadaljevanju:

odobritve v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

	Leto **N** **2014**	Leto **N+1** **2015**	Leto **N+2** **2016**	Leto **N+3** **2017**	Leto **N+4** **2018**	Leto **N+5** **2019**	Leto **N+6** **2020**	Skupaj
Navedite organ, ki bo sofinanciral predlog/pobudo	0,86	0,86	0,86	0,86	0,86	0,86	0,86	6,02
Sofinancirane odobritve SKUPAJ	0,86	0,86	0,86	0,86	0,86	0,86	0,86	6,02

Opomba: ti zneski so ocenjeni na podlagi preteklih stroškov, ko se je z 2 milijonoma EUR financiralo 70 % stroškov. To pomeni, da so potrebovali 0,86 milijona EUR od tretjih oseb. Neprofitnost se zagotovi z ustreznim predhodnim izračunom pavšalnih zneskov za vsakega prejemnika (t. j. za vsako državo članico).

[27] Glej točki 19 in 24 Medinstitucionalnega sporazuma.

Ocenjene posledice za prihodke

– X Predlog/pobuda nima finančnih posledic za prihodke.

– ☐ Predlog/pobuda ima finančne posledice, kot je pojasnjeno v nadaljevanju:

  – ☐ na lastna sredstva,

  – ☐ na razne prihodke.

v mio. EUR (na tri decimalna mesta natančno)

Proračunska prihodkov vrstica	Odobritve na voljo za tekoče proračunsko leto	Posledice predloga/pobude[28]						
		Leto **N**	Leto **N+1**	Leto **N+2**	Leto **N+3**	…vstavite ustrezno število stolpcev glede na trajanje posledic (gl. točko 1.6)		
Člen …….								

Za razne namenske prihodke navedite zadevne proračunske vrstice odhodkov:

Ni relevantno.

Navedite metodo za izračun posledic za prihodke.

Ni relevantno.

[28] Pri tradicionalnih lastnih sredstvih (carine, prelevmani na sladkor) se navedejo neto zneski, t. j. bruto zneski po odbitku 25 % stroškov pobiranja.